開神五節徒洋錦來有明意在隨繙聲與令椰技權方錢憲洪七生並薦在圖錦又譯治家賠問女 鶴車小日四元顧一出言地族將 濟夫車前商及姓則與受方兄兩 校屢 表錦八合無保該逃華的官其中職一徐 香相夫報懇時之二受其廣弟稔 一試生德生元竊荐何徒逸齋給並細不毋時瑞能屢廿上來餘洋保姓身及帽川剛情睦得朱卿 店勸在登將辰弟十同欺大遇凡 外將老囑所表兄九科騙未事遇 本老 有東北同借墨五日本自盡招鼠 乞洋門業之晶人菜分示週搖牙 丐車吊人洋眼專甲府之知實雀 向夫橋蔡八鏡在邀執後台堪角 討扶城姓十衣滬同法倘亟痛無 其當 錢至下担五服地保如再出恨不 文車爭保元等串人山有示本隨 不中奪一償件黨及决不應分時允囑生事還某設騙不法證府審 等錦保名洋學皮頌苦卿為語生人萬一徒貨眉殘手小 4 道十 烟亦 校 口小意蔡洋甲局子曲棍為既理 時輕白對 角車互姓八將誘等貸徒此無一 太何李全百互客派廢携工守往才因零相寄彩所木六 據業 久教蜜時 丐夫相實十三賭在其因示叔秉 烟多五偶 肆推口係元人日綺各案仰伯至 判尚七事一争存送有棒月 進公生堂 毒人錢不 口往角甲衣扭前園凜撞租終公 將短稱前元扭英往醫投間 流並藥及 嫚八小友服住往烟遵騙界鮮自 供斷 蕭洋妻往尙該洋周院法偶 散無汁檢 闖仙車由等欲某館毋銀諸兄懍 成元舅南少徒二浦中公一 服損冲竟 **杳橋夫甲件送甲評違洋色弟**冰 之作蕭京洋蕭百航飯堂不 之胎 書 店車猛請作捕處理特物人即心 管何姓店一成五船食伸慎 不等右作 即寫力爲爲房誘聞示件等宗可 出扭 押理係主百之十令洋訴自 吐患藥峴則因用字 等知族盟 出中一調罷顧賭乙 多出推處論姓者姓 情恐至大 將藥水莊 人資東云先等係羅 被嗣戚日 來式性兩字 騙後亦乃 姓之 將養洋 **科被保另元呼店云零稱至** 汁係宮合 英英姓川 之凡無訪 由雖下 獲拘現有求牧櫃 稿火專碗亟 人有寄聞 洋公串人 毒而夫 公蒙艙 洪時任一恩誣彼 速門猛補 打罷立 指赴寓近 四堂同住 罪筝 錦洪失小訊爲店 堂恩手 陳堂

副足

捕交

頭即

十月李居

元案雲客

名公上有

禀堂洋不

煎升火正

服提煎

仍使至

買之一

生錦業學追拆中

到生在徒翰梢之

案乘家姓太幸大

給送臂

爲智茲

如曾發口復富於有打鐘家工矣洋清兇手下司入半道晚一無立榕在審猝元訊場英不聲時中婦禮領爽手即午於捕點頭放日蹤以兩 燈念而祥灾晨前 燭未並茶今十往 茶公死生云筋牢合言兇等勸拜事言將取凶招房鐘巡牌各矣聽株坊廨飭糖 役也意將手語其五署其其刀手商見胎捕過童 見其 盡嘗無館尚一焚 滅去朽當新點香 押又之殺以有回下死年頭割與局日巡哈運生 烟趴令行 於懷壤開建鐘禱 情被處之手頃州午者二拖小日海婦捕華侯詣 司死即後挽即遂四之十至孩婦晏在佇託今明 帳者以亦婦捉大點首八床之反輪彼立方日倫 館案買雇 羽數 是聞痕設壁時告 酒畢棺野 毛丈 **諸**邇蹟之土忽絡 肆傳具雞 五大 人來乃時未由繹 袁年手逃頭一相鐘裝歲邊首目船即捕坐再堂 色亦 士方捶脫聲雄爭時於云以孩忿內欲房於行保 實數 中十殮挑 蛇邀不店乾廚不 設二矣夫 伏仝再主义房絶 義七具立言鷄厲往瓦薛水嬸爭充奮門虹探結入歲背於將以旣死器捕手見禮富力首口錄至 堪圍 而夥掘見遭起每 悅而 竄件亦偏此火年 城名領門殺手而者內頭所此拜水向見巡 晚 有六 目初 仍在不問失衆逢 假舖 聞西事口之扭一阿亦即用光六手前一捕 前無 暗鄰較後日人西 訊呵令見婦斷同嬸帶往之景早首邀呂房 名九 月一 運近開進本見歴 公舖 得來鎖凶人其囘可之報刀即又領擊宋中 某鳥 堂十 此可之手乘頭家明而知斯往欲之幸人忽 夜棲 土居用勢均不一 招舖 案現以以機且安乃往日下巡将職各緩見 覆潛土偏謂佳月 尚已手刀逃言静蘇日本以捕日被捕步— 搖八 之開權陷如齊廿 情仙 有經錢割至將無之本領致房婦殺欄而日 時年 不地填因此聲三 事橋 作日推处捕船事家婦事兇投統小阻來本 頭本往者房樣及方人品手案死孩以手婦 許之 洩透該人廟校爲 卲領一之得以至坐所川滿因日之鐵持女 即四 綠間 後至店鋤天又開 扭圖 慶事邊頭免處晚片供君身不婦母路一奔 仝其仍平何越寺 送等 章隨後即於該凶時之忠血熟因已鎖物躍 彩處舊詎不二之 必員又往害婦手凶嗣道汚路此往其似而 來各 地 者乃開掘佑點期 欲異 須等解尋云後往手俱即受逕避日手紅入 漸各張深之餘遠 等保 補移至捕云即可即係與縛待入本以似意 即 露持相二甚鐘近 提葬虹云可上明踉日領時至捕小新白甚 因當 殞 其巨安尺也烟焚 詎來 所堂 惟其口云明床乃蹌本事似七房孩聞逼倉 命 將棲 焰修 事斧無見 有各 適屍捕凶乃同蘇而領署有點凶暫紙近皇 近於 但升異有 漲膜 告給 因矣房手蘇寢之至事之痴鐘手寄包諦聲 不携然窰 天拜 病 管言供未家婦隨二癲方尚養小視 亦關 地 悉燈其穴 無不 未

本君法聞

利德牧星

巨及師便

寺唐至向

者永亦相

時甯將面

有輪早議

所船日國

康

京

日

事

奜

文八銭大張每售零

路馬三界租英海上設開館本

京何惟枕歐必可亦度始語陸電然駝途以徑中力食者之

日穆至傳 電不有無洲深謂决近非夢路音英須中限崎多强可又隱〇 名麟國法 報顧誘憂諸謀俄不即英中不數國四必之嶇荒於虞謂隱前 云後之爲國遠不敢久廷屬便刻外十須尚天闢英英是助者 英思以日與慮思啟與心語行可府萬行且然無而之亦土俄京若得後之由覬釁英腹皆利至積頭數自險人印控俄者土時此土之聯近鼠强人之非鈍論日馬月用要之度制人非之 惟君高君 融星教與 京印絡及印鄰習思無之船累須即兵若處一宜假為戰 之将之李

盖度自遠度如譬然所機兼月三以以於山隅預道土英 俄計難日不上之吾見勝旬時十二至兩崇要此於計國得誠驟漸可年鄉謂而負可將萬十於山嶺亦盖虞乃出 災乘事傅 電 土不圖布盖英黨印云可達百匹萬息隘峻終指之自為 必可若置俄與鄰度然决即年隨兵兵岡跋不印計爲調 将不波是之阿右以也故使民役而立麓履能度英計度 與綢斯則開富决西或英印心人論約上殊覬以不也說 聞前議事 卑 其繆與非疆汗不如日廷度之等經時密艱覦西可一者 前赴定所 及 月高也有 數 地未俄由拓之肯被俄識兵固須此則布運何諸不時日 利雨逼土土事輕斯雖時單不一數閱砲餉也回為衆俄 西麗 越 遊 豈夫近耳幾鄰聽俾不務飛待百千九台運自部之論若 京云 南 黨 **肯未而其於國外路能者調言五里月連兵古而防**僉併 勞雨又必無豈人芝覬如英已十荒之營諸用言鄙同吞 師綢貧由孔不聳阿覦前京即萬關久設形兵至人今土 費繆弱波不寒使富印將水其名無兵守不貴於稽年國

餉之非斯鑽心以汗度軍師兵艱人則雖便乎目考夏亞 以策甚下彼吾害阿可黑以力難之集有况神前亞間細 求舍可手見故其刺於丁及又險地四百俄速印細傳亞 不保危二英知鄰伯中士南豈阻舍十萬欲勞度亞聞西 可全者者得其且諸亞及洋俄州駝萬雄至帥無西俄半 必波乎得印必即回細活駐人論馬之兵印遠論境人全 之斯是一度不勿祁亞林紮二其不多亦度涉俄興又勢 印將故以之聽以或或登各十不能若難之實之圖欲俱 度何今立利俄情已阿等兵萬能行俄越界具兵統通震 是所日其豈唆誼服米皆輪可達并於過必一力觀鐵從

〇王分〇 縣峰滬報 廣兄報蘇 西在今城 荔江因分 浦北友售 高岸人已 紹 後回有 丽]街杭月 近日之餘 盛便其 府,照特督 經和日於報 直分內向 隸鲁回在 廣间吉 20. 新陞 播客

本織 屋館人

析告朱萬、敬而

首今滬字

主館局壞主一簿佈前移人党

即寫力爲爲房誘聞示件等宗可 伊經手赔 吐患藥峴 出中一調罷顧賭乙多出推處論姓者姓 等知族盟 情恐至大 往主某人 被嗣戚日 人資東云先等係羅 騙後亦乃 將養洋 交因羅四 家謝罪副捕 **傷而罷** 事夫立即 之凡無訪 英英姓川 人有寄聞 新 陳 太守 判 洋公串人 指赴寓近

給送臂

發往跌

爲智涛

四堂同住

十月李居

元案雲客餘未卿棧

倒地

面受

頭加

名公上有

學堂洋不

熊傳試之試慎緊考二聲罰書可一然有禁亦軍○谷歧不餘 鹺徵減王摺散减會齊應現房重要官十元力上付面也能垣可以○本難宜兩國綱收並文○到摺 心各派任考除公袁龙跪挽考之也地繼實尾緝日數保縣統家增稅照韶杭杭〇 教該內各實分事善日積而度即面之由隨盜講目非增計應益美案各州摺宮 習員簾員映檄侯已題奏習緝外或官者積以也起並隱俗百入課截定請織〇庶 知至房不不飭啟於五爲以捕蓋告之夫漸曬街居查自本十巨餉厘限假造新艮 縣署考數數遵門八月陳清勤一以繼步所具巷注照侵致餘歘創各清十廣撫 理邦調文校 上理考鑒是盜層與後才也力望跪紛即截然省銀七 山暫劉〇優等科理恭皇下臣官事否贈層聞所幹查艱非 庫使留近官兩百點西歐 黔

署陳騎月獨力儘內封賞一奉補六力內陝之具嘉訊前仁經訊停檐前皇銷前昌分無前旨令 潮伏 三危員先經典給級 本年員該甘甘奏福有任錢臣追泊派途太差項等別如因知該州乞賞十樹弁補左應四又旨班八弁員督肅伏派無義兩勘緝過役各后其馬責扣續調道員 一個 以升定之前經請月中午班台辦後後本奏縣擬役程覆臣人兵發軍浙有八甲補州尼分 回奏上與章甘補吏光三戰各補依新補以清軍續辦延遞因查等葉回機江生年一曾各音校 籍軍所升程肅用部緒十功項用議疆用知請機經暨與回該該均惟絞大撫疎八百經處布所 守機擬用相補知議六日案差旋欽車知府俟大甄飭咎乃犯犯因彪犯臣臣者月缺前駐跪有 制大各甘符用縣駁年奉內使於此務府仍補臣別該亦署樓樓困錢樓奉陳五二難署防 選 和臣員肅應縣張改六 經出陝現臣先留數奉黎縣難關常常倦尚常 士名十傳將官奏派至奉改候請丞凌爲月旨左力省據左換原後 革及辭谿勤勤睡林勤旨杰當三充軍兵爲候七 獎補照危斗五初允宗員邊屈宗頂省以旨知現據縣解義熟雇流兵會節日補富來調補年自之縣准樹跋品八准紫弁防壽紫戴儘知着縣署藩知省鳥詎坐犯部同該到兹爾杭撥人七更處丞等滋請銜日嗣開案案員奏甘先府照盧義臬縣時縣該方樓知奴管杭准蓀補成員 月部合報因經 此具經保內內禀保肅補補所謎鳥兩王前人犯新永道才各奴成先足都充 應議無捐光臣賞次奏部之該經稱之補用用請采縣司嘉任因慢彩逗欽奏官才都後原駐當 滿奏仰五緒於給所奉議補員前先升用先先該一上轉福義致常船二此明隨即將具額防房 起欽總品七光隨敗 張用所陝已用直換換部併緊據於鳥傷勤隻名〇辦時於軍奏維閑考 升年緒帶五台凌知得西於知謀頂頂知交追該接縣無乘協過〇理教二咨請時散緣 業〇天衛八七軍品依斗府獎撫光縣州戴戴道部緝管遞知服間同縣陳外練十將 因到由由 田〇思領月年功銜議係儘叙臣緒陝知此塊欽議逃道終縣嬸扳轉慺士所務八挑旨遠杭理 臣李俯有三六加係欽七先改譚三西州大據此處犯府罪盧母折解死杰有使日選較道日合附鴻如執十月三屬此品補爲鍾年補石所石〇仍懷揭人璲懷櫳行追片成一前撥部調期循 奏章所照八初級重現官用同歐十用本得本〇照常恭犯采陳棚至因 在片清等日二並複緣所同知奏一府清與清劉例勤前並並氏扭縣在再開嫺教開議水挑恭 案 的情具日請等張請知用保月經請叙禀錦勒務來不未身斷會途據散級場散請土補摺 兹再部臣奏奏 情凌加浙先侯由歷 係稱棠限獲除慎選死鐐上思署到以查一調易馬具

道折。 未 帳。

服提煎 仍使至

稿**火專碗**亟 速門猛補 煎升火正 生錦業學追拆中 到生在徒禽梢之

則因用字 將藥水莊 來式性兩字 汁係宮合

-0

年o

白濁各 日濁藥水 油 思思思思思思人此母此每此流此毒此歸此價此無此人此為此 水至魯製每每每每 每等酒 北均成次次次次次次次次企 每省合其以半半吞半以依不 牙中傷水製銀及服元半陽病擦津遠一後即以 佈進 痛半破數煉大一食神元瘧亦傷液年元小 賜四 口 蟲元金立而轉切以補 陰可虧不不 兒 屬字 計劃成半金免氣 瘧常損生愈小氣 為取 触小血止最元錢胎養 寒服陽痰咳酶血 盻名 華 婚補舉爲膜初氣少奇肺 爲可傷度立搖 壹宜用老宜宜宜用 大錢常之少用用用清 瘧扶年妙痿 如止動服精其 馬爲壯 久元色 嗷 如歲療平以心 用 各要精 瘧種傷每皿 之氣精 等一益預年腎 時復以 發子老罇破 先兴藥瓶 冷廣人價金 字而繙成西字者 發嗣基銀聲 分告光鼻茶調茶下 常者血 羅爾身 熱之弱大啞 服方少 大二各彩竅和服送 成價體 處除焦服 服每 大學 每 海 亦可怔 作艮先觸痰 生銀康 以致虚弱 搖精固 能服仲長食驚 藥政 去裂 等 魚大强 不也不元氣 動製化 口罇婦 時程が順等を表現。 養孕怯 未一人 精婦及 筝大服 使 容 凝 碎 不 名 人 神勿婦 者元之 不瞬兩三喉等價虧角痛 用小脉瓣調 康服人 强年閉 肥綱經 之銀及 價其粉皮八分 上有將 之症服之無不立愈 每四四二大元 小鋼一大元 小鋼一大元 人属子息艱辛等的 水水搽上即消但此藥水有 吗半元 吗勻温煖下元並有種子類 症無不 壯價多 氏銀益用膚分 下五變氣種成 不大少 大用此乾 味開五 产量者甘燥 應驗男 鎔列琳 匀於 思 今 本 員以水面 氣 告用 告行 血 華 有 出 白英 白印 藏 此和牛 但此藥水有 小少匀漏 服功力質 婦大 中拭能廛 功力質 壬員面令黃 70 自其黑

下於列略科藥驗靈殊各房藥大氏臣周路馬大洋上成

馬場宋帶份幷賣本 特斜路顯照售格各五號 對字請 按外公金代 門林至如月克司煤客 面滬三蒙呂已股礦買

聚

龍 海

水七丈自近行在有喻事清 緒師百餘外地照長趁等或各 通六在邊方錄江塔因係口 八十朔之查群途大於創巡 第七望礁有示水英本設工 十號落官石後齡名工宜畢 中水源三據管知查移爲

取寄行歸俟常慶石房本 園登原工交里路屋號 膏報處竣易口中暫改 育報處域易口中暫改 百五

左務應宜稅 司各政務 所處移司 屬俾或赫 界得有 內行增憲 漏江添劄 江海或行 向船須以 置隻裁沿為

NOTICE.

THE undersigned notify to whom It may concern that any claim against my father, the late Derabjee Nossermanjee CAMAJEE, and Messrs. D. N. CAMAJEE & Co. will be please to present at once, and any money due to the said D. N. CAMAJEE and firm, will be please to pay t H. D. CAMAJEE,

Sole Heir, only Son, and Executo 35, KIANGSE ROAD.

Shanghai, 15th November, 1882.

歸債洋取還之凡及 週者行其即債有關

售出歷合英華懷新

佈耐五新時拜查只孔歷百

人譯

識福基 呈所件每庶 牌發 州大一覽印塔藥免故售 壬南街在矣之招有弊特會 S台 英 **懒**牌貼混 禀丹 頭 蘇次代萬補石 一京原未方印 准丸

臺 二飭書卸建新宗該懇**發查衙慣需計清查絨月臣請**馮秦日知院衢學任山衙 庫司門各緊佔縣織六承奉寒於繼禮捐工郡台福鎮門天項庫所緣要核查造千准 咨 二武部數竣厘馮建長知恩催廣屬由暫價明衙斤戶首前十海主盈 局拜學德道俯工來司理准值實門按部知來二電事收劉回會臺二欽准驗保庫合仍容在採照奏道臣

日回錢記舜省 馮縣此將活留筆恭按籌市購例派了查

司必後帖摺市欸價絲價壬欽該

庫需扣式具價項取斤辦午此總

廣語至等奏辦均具自理運〇兵

來練本員伏理係牙兵又務〇張

抵省振大年禀江昨勘

上銷常功學到蘇午災

碼差江一銷 候抵差

倩杖安慨飯何大之不人途素 同成死賣如家陌咋圖如花外思後權哩死日 臣渺日盧石正道此拙志終 來使使將人舅英明見年覺吾貌弟雄正四足今兄若向目大

睡耳論會營不以弟

正爲買信之有悟此能人出已拜弟人東道問

房藥首起記德老路馬大海上 婦小靈百聽老樓文神頸玫光近處刊褒按有本人兒驗補沂德瘋武妙項瑰面焉可報楊病出藥 看譯本挖只所瓦陸二大鐵起拉克四啟本有行金此有敦兵響廠甲大來鹿國者 行漢俱銀一應水馬後工船小漏上 立清瑪無必創行于驗許論首 斃香精名止製招兹靈信內先 白誤賜等切船歸用又克得乃船身各行辦 特顯一機挖本推英司廠天地雙種經英土此定律器煤行爲國六所下軸梁炸辦法 虱身醬毒瀉髮庶如循温外創 71佈購齊圖挖經第西響造第曲綱彈德美藥水露藥藥水乎遠序語症所 聞請全樣鐵手一麗後十一軸板未國德 承荊沙池金順中上三叭新公牛平鶴長織開平濟仁招電上上自榮上賽羨浦平公中香廣中揚廣中上浦上上上 德門峇州州德國海源剛造平乳和峰樂布平泉和和商燈海游來泰海蘭國東和和國港東國子東國海東海海海 德門客州州德國海原州追中北和廣東和中水和和同型水水縣縣格金碼碼祥火保保有江保北客船船攬船三煤開煤煤銅電保保造紙灣公玻銅銅公煤銅保保局公冰硝水縣縣格銀碼群火保保有江保北客船船攬船山鐵地礦鉄礦報險險糖公縣司璃礦礦司礦礦險險公司廠及公船船點礦頭頭碼險火家限保險洋商塢塢儎商十銀礦公 礦 公公公司 公 司 作司公公銅公棧 頭有險行保險公保保 公公一 銀礦公 礦 公公公司 爾司司 限公 險公司險險 五二二二九一一四五三八八一四一一九一一六六二七一一三一二一四一二二三一一二八一一一二九六各十十十十百百十十十十十百百十百百十百百十百百十百百十百百百百百百百百百千千千百百百十十十十十一百百百五十十两两一两两两两九十两两两两两元两十十两十十两两十两十二十四六二二五十二十十百十十十百百百五十十两要 两四半七八 五半兩兩 兩 元元兩兩五五十五元五五二五兩五兩半行 半兩 兩兩 兩 兩元元元 兩十十十 兩 情 华华七 兩兩 元五元 兩兩兩 化萃納 海燕北大江 惇江鎮普 烟日惇 埃廣北江鎮江龍華格 十 晏湖京沽天 十 信永東濟 十 歌新信 十 物興京表東天十 次卡錢澤貼洋銀本英 牌錢頭頭新拆拆拌洋十 輪月 鯉 約 一 輪 一 輪 一 輪 月 双叉麥 月 叉叉叉叉船 月 叉叉叉船 月 叉叉叉叉 叉船 二 一一一七三一三八七 千百千錢元錢錢錢 一五零三 五五一二日 分分分分 錢 學天波 輪 波 汕粤 輪 横東輪濱洋船 省津 船 禪邊三 拜 招太禪怡招 拜 太招招招 拜 招太太 拜 法怡禪招招招 拜

下於列略科藥驗靈紫各房藥大氏豆周路馬大洋 補氣補血藥 發冷藥水 政白白白白 瑰濁濁濁濁 甘藥藥檸藥 水油散標**尤** 日濁藥水 白濁各藥 立止牙痛藥 全大補種 不等定依法服食自可立止精氣復元本藥易料。 一次每次以二十滴為度宜用清水或茶送下 每轉價銀半員一次每次以二十滴為度宜用清水或茶湖服 每轉價銀豐錢八分一次每次以二十滴為度宜用清水或茶湖服 每轉價銀豐錢八分一次每次以二十滴為度宜用清水或茶送下 每轉價銀豐錢八分一次每次以二十滴為度宜用清水或茶送下 每轉價銀豐錢八分一次每次以一小匙羹為度宜用清水或茶送下 每轉價銀豐錢八分一次每次以一小匙羹為度宜用清水或茶送下 每轉價銀豐錢八分一次每次以一小匙羹為度宜用清水或茶送下 每轉價銀豐錢八分一次每次以一小匙羹為度宜用清水或茶送下 每轉價銀半員一次每次以一小匙羹為度宜用清水或茶送下 每轉價銀半員一次每次以一小匙羹為度宜用清水或茶送下 每轉價銀半員一次每次以一小匙羹為度宜用清水或茶送下 每轉價銀半員 抵異點必先掛 · 症如平人常服亦能長第一五歲以上者方可服食及此數學心處血少怔忡驚吐 各要精 -等 益 旗各 熱之弱大啞作見先轉痰 入看 較方 天半喘 不也 不 元 氣 字 **餐精神康强肥壯不論男婦老孕婦勿服每綱價大一元中半時及婦人閉經多少不調等**症 字皆 字船 進 不瞬兩三喉等價虧角痛 **此藥水搽** 小瓣半元 源。 水名久上有将 價其粉皮八分 下五變 氏銀益用膚分 本 氣種成味開五 大用此乾 之無別子 謹壹者廿燥 應驗 鎔列淋 員以水面 識。些和生 小少匀痲 白英爾 白印 愈一艱大辛 少俱合屬 中拭能廛 壬貝面令黃

70 自其黑

臣麥菱三商盲臣和商二古商商商一商古古日公和国商商商六 行局局周 局谷谷 副谷谷周岛局

局存存行品